"बिजनेस पोस्ट के अन्तर्गत डाक शुल्क के नगद भुगतान (बिना डाक टिकट) के प्रेषण हेतु अनुमत. क्रमांक जी. 2-22-छत्तीसगढ़ गजट/38 सि. से. भिलाई, दिनांक 30-5-2001."




पंजीयन क्रमांक "छत्तीसगढ़/दुर्ग/सी. ओ./रायपुर/17/2002."

# छत्तीसगढ़ राजपत्र

## (असाधारण)

## प्राधिकार से प्रकाशित

क्रमांक 265 ] रायपुर, बुधवार, दिनांक 23 अक्टूबर 2002—कार्तिक 1, शक 1924

पंचायत एवं ग्रामीण विकास विभाग
मंत्रालय, दाऊ कल्याण सिंह भवन, रायपुर

रायपुर, दिनांक 23 अक्टूबर 2002

### अधिसूचना

क्रमांक 3133/पं/वेट/2002.—म. प्र. पुनर्गठन अधिनियम 2000 (क्रमांक 28 सन् 2000) की धारा 79 द्वारा प्रदत्त शक्तियों को प्रयोग में लाते हुए राज्य सरकार एतद्द्वारा निम्नलिखित आदेश बनाती है, अर्थात :—

### आदेश

1. (1) इस आदेश का संक्षिप्त नाम विधियों का अनुकूलन आदेश 2000 हैं.
   (2) यह नवम्बर 2000 के प्रथम दिन से संपूर्ण छत्तीसगढ़ राज्य पर लागू होगा.

2. इस आदेश के अनुसूची में, समय-समय पर यथा संशोधित ऐसी विधियों जो छत्तीसगढ़ राज्य की संरचना के अव्यवहित पूर्व मध्यप्रदेश राज्य में प्रवत्त थी, एतद्द्वारा तब तक छत्तीसगढ़ राज्य में विस्तारित की जाती है, तथा प्रवृत्त रहेंगी, जब तक कि वे निरसित या संशोधित न कर दी जाएं. उपान्तरणों के अध्यधीन रहते हुए समस्त विधियों में शब्द "मध्यप्रदेश" जहां कहीं भी वह आया हो, के स्थान पर शब्द "छत्तीसगढ़" स्थापित किया जाए.

3. अनुसूची में विनिर्दिष्ट विधियों द्वारा उसके अधीन प्रदत्त शक्तियों को प्रयोग में लाते हुए कोई भी बात या की गई कोई कार्यवाही (किसी नियुक्ति, अधिसूचना, सूचना, आदेश, नियम, प्रारूप, विनियम, प्रमाणपत्र या अनुज्ञप्ति को सम्मिलित करते हुए) छत्तीसगढ़ राज्य में लगातार प्रवृत्त रहेंगी.

## अनुसूची

| अनुक्रमांक (1) | विधियों के नाम (2) |
|---|---|
| 1. | म. प्र. ग्राम सभा (सम्मिलन की प्रक्रिया) नियम, 1994 |
| 2. | म. प्र. पंचायत (ग्राम पंचायत के सरपंच तथा उपसरपंच, जनपद पंचायत तथा जिला पंचायत के अध्यक्ष तथा उपाध्यक्ष के विरुद्ध अविश्वास प्रस्ताव) नियम, 1994. |
| 3. | म. प्र. पंचायत (सम्मिलन की प्रक्रिया तथा काम काज का संचालन) नियम, 1994. |
| 4. | म. प्र. ग्राम पंचायत (स्थायी समिति के सदस्यों की पदावधि और कामकाज के संचालन की प्रक्रिया) नियम, 1994. |
| 5. | म. प्र. जनपद पंचायत तथा जिला पंचायत स्थायी समितियां (सदस्यों का निर्वाचन उनकी शक्तियां और कृत्य तथा सदस्यों का कार्यकाल और कामकाज के संचालन की प्रक्रिया) नियम, 1994. |
| 6. | म. प्र. पंचायत (ग्राम पंचायत के सरपंच तथा उपसरपंच, जनपद पंचायत तथा जिला पंचायत के अध्यक्ष तथा उपाध्यक्ष की शक्तियां और कृत्य) नियम, 1994. |
| 7. | म. प्र. पंचायत (ग्राम पंचायत क्षेत्र के भीतर बाजारों तथा मेलों का विनियमन) नियम, 1994. |
| 8. | म. प्र. पंचायत (स्थावर सम्पत्ति का अंतरण) नियम, 1994. |
| 9. | म. प्र. पंचायत (उपविधियां) नियम, 1994. |
| 10. | म. प्र. पंचायत (पंचायतों और पंचायत तथा अन्य स्थानीय प्राधिकारियों के बीच संबंधो का विनियमन) नियम, 1994. |
| 11. | म. प्र. पंचायत (सीमाओं का परिवर्तन मुख्यालयों का विस्थापन या बदला जाना) नियम, 1994. |
| 12. | म. प्र. पंचायत (कराधान के विरुद्ध अपीलों की रीति तथा परिसीमा) नियम, 1995. |
| 13. | म. प्र. पंचायत (अपील तथा पुनरीक्षण) नियम, 1995. |
| 14. | म. प्र. ग्राम पंचायत (उप सरपंच, अध्यक्ष, उपाध्यक्ष) निर्वाचन नियम, 1995. |
| 15. | म. प्र. पंचायत निर्वाचन नियम, 1995. |
| 16. | म. प्र. पंचायत (संविदा निष्पादन का तरीका) नियम, 1995. |
| 17. | म. प्र. पंचायत (मुख्य कार्यपालन अधिकारी की शक्तियां तथा कृत्य) नियम, 1995. |
| 18. | म. प्र. पंचायत (करो के अधिरोपण निर्धारण, संग्रहण तथा विनियमन) नियम, 1995. |
| 19. | म. प्र. ग्राम पंचायत तथा जनपद पंचायत (फीस संग्रहण का पट्टा) नियम, 1995. |

| (1) | (2) |
|---|---|
| 20. | म. प्र. पंचायत (कार्यवाहियों का निरीक्षण) नियम, 1995. |
| 21. | म. प्र. पंचायत (अभिलेखों तथा वस्तु की वापसी और धन की वसूली) नियम, 1995. |
| 22. | म. प्र. पंचायत (पत्र व्यवहार) नियम, 1995. |
| 23. | म. प्र. पंचायत (अवसूलीय राशियां) नियम, 1995. |
| 24. | म. प्र. ग्राम पंचायत (यात्रा भत्ता तथा अन्य भत्ते) नियम, 1995. |
| 25. | म. प्र. जनपद पंचायत सदस्य (यात्रा भत्ता तथा अन्य भत्ते) नियम, 1995. |
| 26. | म. प्र. जिला पंचायत सदस्य (यात्रा भत्ता तथा अन्य भत्ते) नियम, 1995. |
| 27. | म. प्र. पंचायत (सूचना तथा दस्तावेज की तामील की पद्धति) नियम, 1995. |
| 28. | म. प्र. पंचायत (निर्वाचन, अर्जियां, भ्रष्टाचार और सदस्यता के लिए निर्हता) नियम, 1995. |
| 29. | म. प्र. पंचायत (सरकारी भूमियों का प्रबंधन) नियम, 1995. |
| 30. | म. प्र. ग्राम पंचायत अनिवार्यकर तथा फीस (शर्तें तथा अपवाद) नियम, 1996. |
| 31. | म. प्र. जनपद पंचायत रंगमंच कर (अधिरोपण, निर्धारण तथा संग्रहण का विनियमन) नियम, 1996. |
| 32. | म. प्र. ग्राम पंचायत वैकल्पिक कर तथा फीस (शर्तें तथा अपवाद) नियम, 1996. |
| 33. | म. प्र. पंचायत संपरीक्षा नियम, 1997. |
| 34. | म. प्र. ग्राम पंचायत (बजट अनुमान) नियम, 1997. |
| 35. | म. प्र. जनपद पंचायत (बजट अनुमान) नियम, 1997. |
| 36. | म. प्र. जिला पंचायत (बजट अनुमान) नियम, 1997. |
| 37. | म. प्र. पंचायत सदस्य (प्रतिनिधि का नामांकन) नियम, 1997. |
| 38. | म. प्र. पंचायत शिक्षा कर्मी (भर्ती तथा सेवा की शर्तें) नियम, 1997. |
| 39. | म. प्र. ग्राम पंचायत स्थानीय निकाय कर, (अधिरोपण, निर्धारण, संग्रहण, शर्तें, अपवाद तथा अपील का विनियमन) नियम, 1997. |
| 40. | म. प्र. जिला पंचायत राजनिधि नियम, 1998. |

| (1) | (2) |
|---|---|
| 41. | म. प्र. जिला पंचायत (कार्य) नियम, 1998. |
| 42. | म. प्र. अनुसूचित क्षेत्र की ग्राम सभा (गठन सम्मेलन की प्रक्रिया तथा कार्य संचालन) नियम, 1998. |
| 43. | म. प्र. ग्राम पंचायत (पशुवध शाला का विनियमन) नियम, 1998. |
| 44. | म. प्र. ग्राम पंचायत (घृणोत्पादक या खतरनाक वस्तुओं के व्यापार का विनियमन) नियम, 1998. |
| 45. | म. प्र. पंचायत सेवा (आचरण) नियम, 1998. |
| 46. | म. प्र. ग्राम पंचायत (वार्षिक लेखा तथा प्रशासन रिपोर्ट) नियम, 1998. |
| 47. | म. प्र. जनपद पंचायत तथा जिला पंचायत (वार्षिक लेखे तथा प्रशासन की रिपोर्ट) नियम, 1998. |
| 48. | म. प्र. ग्राम पंचायत (मांस का विक्रय तथा परिरक्षण विनियमन) नियम, 1998. |
| 49. | मध्यप्रदेश ग्राम पंचायत (लेखा) नियम, 1999. |
| 50. | मध्यप्रदेश जनपद पंचायत (लेखा) नियम, 1999. |
| 51. | मध्यप्रदेश जिला पंचायत (लेखा) नियम, 1999. |
| 52. | म. प्र. पंचायत (सरकार या वित्तीय संस्थाओं से ऋण) नियम, 1999. |
| 53. | म. प्र. ग्राम पंचायत (संरचनाओं तथा वृक्षों को हटाने संबंधी शक्ति) नियम, 1999. |
| 54. | म. प्र. ग्राम पंचायत (स्वच्छता सफाई तथा न्यूसेंस का निवारण तथा उपशमन) नियम, 1999. |
| 55. | म. प्र. ग्राम पंचायत (कालोनाईजर का रजिस्ट्रीकरण निर्बंधन तथा शर्तें) नियम, 1999. |
| 56. | मध्यप्रदेश पंचायत (भू-राजस्व) पर उपकर की वृद्धि तथा वितरण) नियम, 1999. |
| 57. | मध्यप्रदेश जनपद पंचायत (नौघाट प्रबंधन) नियम, 1999. |
| 58. | मध्यप्रदेश पंचायत (सामग्री तथा माल का क्रय) नियम, 1999. |
| 59. | मध्यप्रदेश अनुसूचित क्षेत्रों में ग्राम पंचायत (अनुसूचित जनजातियों के पदाधिकारियों के लिए आरक्षित स्थानों या पदों के आवंटन से अपवर्जन) नियम, 1999. |
| 60. | मध्यप्रदेश ग्राम पंचायत (सचिव की शक्तियां तथा कृत्य) नियम, 1999. |
| 61. | म. प्र. पंचायत सेवा (भर्ती तथा सेवा की सामान्य शर्तें) नियम, 1999. |

| (1) | (2) |
|---|---|
| 62. | मध्यप्रदेश पंचायत सेवा (अनुशासन तथा अपील) नियम, 1999. |
| 63. | मध्यप्रदेश पंचायत (स्वास्थ्य सेवा भर्ती) नियम, 1999. |
| 64. | मध्यप्रदेश पंचायत संविदा सेवा (भारतीय चिकित्सा पद्धति, यूनानी तथा होम्योपैथी) नियम, 1999. |
| 65. | मध्यप्रदेश पंचायत (पशुपालन सेवा भर्ती) नियम, 1999. |
| 66. | म. प्र. ग्राम पंचायत (शवों, पशु शवों और घृणास्पद पदार्थों का व्यसन करने के लिए स्थानों का विनियमन) नियम, 1999. |
| 67. | मध्यप्रदेश पंचायत (मत्स्यपालन सेवा भर्ती) नियम, 1999. |
| 68. | मध्यप्रदेश पंचायत (तृतीय श्रेणी कार्यपालिक कृषि सेवा भर्ती) नियम, 1999. |
| 69. | मध्यप्रदेश पंचायत (तृतीय श्रेणी कार्यपालिक उद्यानिकी सेवा भर्ती) नियम, 1999. |
| 70. | मध्यप्रदेश पंचायत (महिला एवं बाल विकास सेवा भर्ती) नियम, 1999. |
| 71. | मध्यप्रदेश पंचायत सेवा (कलाकर्मी) भर्ती नियम, 1999. |

छत्तीसगढ़ के राज्यपाल के नाम से तथा आदेशानुसार,
**जी. एस. मिश्रा,** उप-सचिव.

रायपुर, दिनांक 23 अक्टूबर 2002

क्रमांक 3134/पं./2002.—भारत के संविधान के अनुच्छेद 348 के खण्ड (3) के अनुसरण में मध्यप्रदेश पंचायत राज्य अधिनियम, 1993 के अधीन बने नियमों का अनुकूलन आदेश, 2002 का अंग्रेजी अनुवाद राज्यपाल के प्राधिकार से एतद्द्वारा किया जाता है.

छत्तीसगढ़ के राज्यपाल के नाम से तथा आदेशानुसार,
**जी. एस. मिश्रा,** उप-सचिव.

Raipur, the 23rd October 2002

NOTIFICATION

No.3135/P/(Vett.)/2002.—In exercise of the powers conferred by Section 79 of the Madhya Pradesh Re-organisation Act, 2000 (No. 28 of 2000). The State Government hereby makes the following orders namely :—

ORDER

1. (1) This order may be called the adaptation Order, 2000.
   (2) It shall come into force in the whole State of Chhattisgarh on the 1st day of November, 2000.

2. Tha Act and Rules as amended from time to time specified in the schedule to this order, which were in force in the State of Madhya Pradesh immediately before the formation of the State of Chhattisgarh, are hereby extended and shall be in force in the State of Chhattisgarh until repealed or amended. Subject to the modification and that in the Act and Rules for the words "Madhya Pradesh" wherever they occur the word "Chhattisgarh" shall be substituted.

3. Anything done or any action taken (including any appointment, notification, notice, order, rules, form, regulation, certifiacte or licence) in exercise of the powers conferred by or under the Act/Rules specified in the Schedule shall continue to be in force in the State of Chhattisgarh.

SCHEDULE

| S. No. (1) | Name of the Laws (2) |
|---|---|
| 1. | M. P. Gram Sabha (procedure of Meeting) Rules, 1994. |
| 2. | M. P. Panchayat (Gram Panchayat Ke Sarpanch tatha Up-sarpanch, Janpad Panchayat tatha Zila Panchayat Ke President tatha Vice President Ke virudh Avishwas Prastav) Niyam, 1994. |
| 3. | M. P. Panchayat (Procedure of Meeting and conduct of Business) Rules, 1994. |
| 4. | M. P. Gram panchayat (Term of office of memebers of Standing Committee and Procedure for the conduct of Business) Rules, 1994. |
| 5. | M. P. Janpad Panchayat and Zila Panchayat Standing Committees (Election of Members powers and functions and terms of Members and procedure for the conduct of Business) Rules, 1994. |
| 6. | M. P. Panchayat (Powers and Functions of Sarpanch and Up-sarpanch of Gram Panchayat President and Vice President of Janpad Panchayat and Zila Panachayat) Rules, 1994. |
| 7. | M. P. Panchayat (Regulation of Markets and Melas within the Gram Panchayat Area) Rules, 1994. |
| 8. | M. P. Panchayat (Transfer of Immovable Property) Rules, 1994. |
| 9. | M. P. Panchayat (Bye-laws) Rules, 1994. |
| 10. | M. P. panchayat (Regulation of Relations Between Panchayat and Panchayat and other Local Authorities) Rules, 1994. |
| 11. | M. P. Panchayat (Alteration of Limits Disestablishment or change of Head Quarters) Rules, 1994. |

| (1) | (2) |
|---|---|
| 12. | M. P. Panchayat (Manner and Limitation of Appeals against Taxation) Rules, 1995. |
| 13. | M. P. Panchayat (Appeal and Revision) Rules, 1995. |
| 14. | M. P. Panchayat (Up-sarpanch, President and Vice President) Nirvachan Niyam, 1995. |
| 15. | M. P. Panchayat Nirvachan Niyam, 1995. |
| 16. | M. P. Panchayat (Modes of Executing contract) Rules, 1995. |
| 17. | M. P. Panchayat (Powers and Functions of Chief Executive Officer) Rules, 1995. |
| 18. | M. P. Panchayat (Regulation of the Imposition Assessment & Collection of Taxes) Rules, 1995. |
| 19. | M. P. Gram Panchayat and janpad Panchayat (Lease of Collection of Fees) Rules, 1995. |
| 20. | M. P. Panchayat (Inspection of Proceedings) Rules, 1995. |
| 21. | M. P. Panchayat (Recovery of Records Articles and Money) Rules, 1995. |
| 22. | M. P. Panchayat (Correspondence) Rules, 1995. |
| 23. | M. P. Panchayats (Irrecoverable sums) Rules, 1995. |
| 24. | M. P. Gram Panchayat (Travelling Allowance and Other Allowances) Rules, 1995. |
| 25. | M. P. Janpad Panchayat Members (Travelling and Other Allowances) Rules, 1995. |
| 26. | M. P. Zila Pnachayat Mebers (Travelling and Other Allowances) Rules, 1995. |
| 27. | M. P. Panchayat (Mathod of Service of Notice and Document) Rules, 1995. |
| 28. | M. P. Panchayats (Election Petitions Corrupt Practices and Disqualification for Membership) Rules,1995. |
| 29. | M. P. Panchayat (Management of Government Lands) Rules, 1995. |
| 30. | M. P. Gram Panchayat Obligatory Taxes and Fees (Conditions and Exceptions) Rules, 1996. |
| 31. | M. P. Janpad Panchayat Theatre Tax (Regulation of Imposition Assessment and Collection) Rules, 1996. |
| 32. | M. P. Gram Panchayat Optional Taxes and Fees (Conditions and Exceptions) Rules, 1996. |
| 33. | M. P. Panchayat Audit Rules, 1997. |
| 34. | M. P. Gram Panchayat (Budget Estimates) Rules, 1997. |
| 35. | M. P. Janpad Panchayats (Budget Estimates) Rules 1997 |
| 36. | M. P. Zila Panchayats (Budget Estmates)) Rules, 1997. |
| 37. | M. P. Panchayat Members (Nomination of Representative) Rules, 1997. |

| (1) | (2) |
|---|---|
| 38. | M. P. Panchayat Shiksha Karmis (Recruitment and Conditions of Service) Rules, 1997. |
| 39. | M. P. Gram Panchayat Local Body Tax (Regulation of Imposion Assesment) Collection Conditions Exceptions and Appeal) Rules, 1997. |
| 40. | M. P. District Panchayat Raj Fund Rules, 1998. |
| 41. | M. P. Zila Panchayat (Business) Rules, 1998. |
| 42. | M. P. Scheduled Areas Gram Sabha (Constitution Procedure of Meeting and Conduct of Business) Rules, 1998. |
| 43. | M. P. Gram Panchayat (Regulation of Slaughter House) Rules, 1998. |
| 44. | M. P. Gram Panchayat (Regulation of Offensive of Dangerous Goods Trades) Rules, 1998. |
| 45. | M. P. Panchayat Service (Conduct) Rules, 1998. |
| 46. | M. P. Gram Panchayat (Annual Accounts and Administration Report) Rules, 1998. |
| 47. | M. P Janpad Panchayat and Zila Panchayat (Annual Accounts and Administration Report) Rules, 1998. |
| 48. | M. P. Gram Panchayat (Regulation of sale of Meat and Preservation) Rules, 1998. |
| 49. | M. P. Gram Panchayats (Accounts) Rules, 1999. |
| 50. | M. P. Janpad Panchayats (Accounts) Rules, 1999. |
| 51. | M. P. Zila Panchayats (Accounts) Rules, 1999. |
| 52. | M. P. Panchayat (Loans from Government or Financial Institutions) Rules, 1999. |
| 53. | M. P. Gram Panchayat (Power Relating to Removal of Structures and Trees) Rules, 1999. |
| 54. | M. P. Gram Panchayat (Sanitation Conservancy and Prevention and Abatement of Nuisance) Rules, 1999. |
| 55. | M. P. Gram Panchayat (Registration of Coloniser Terms and Conditions) Rules, 1999. |
| 56. | M. P. Panchayat (Enhancement of Cess on Land Revenue and Distribution) Rules, 1999. |
| 57. | M. P. Janpad Panchayat (Management of Ferries) Rules, 1999. |
| 58. | M. P. Panchayat (Purchase of Material and Goods) Rules, 1999. |
| 59. | M. P. Gram Panchayat Scheduled Areas (Exclusion from Allotment of Seats or Office Reserved for Office beares Belonging to Scheduled Tribes) Rules, 1999. |
| 60. | M. P. Gram Panchayat Powers and Functions of Chief Executive Officer Rules, 1999. |
| 61. | M. P. Panchayat Service (Recruitment and General Conditions of Services) Rules, 1999. |

| (1) | (2) |
|---|---|
| 62. | M. P. Panchayat Service (Discipline and Appeal) Rules, 1999. |
| 63. | M. P. Panchayat (Health Service Recruitment) Rules, 1999. |
| 64. | M. P. Panchayat Contract Service (Indian System of Medicine, Unani and Homeopathy) Rules, 1999. |
| 65. | M. P. Panchayat (Veterinery Service Recruitment) Rules, 1999. |
| 66. | M. P. Gram Panchayat (Regulating Places for Disposal of dead bodies Carcases and other Offensive Matter) Rules, 1999. |
| 67. | M. P. Panchayat (Fisheries Service Recruitment) Rules, 1999. |
| 68. | M. P. Panchayat (Class III Executive Agriculture Service Recruitment) Rules, 1999. |
| 69. | M. P. Panchayat (Class III Executive Horticulture Service Recruitment) Rules, 1999. |
| 70. | M. P. Panchayat (Women and Child Development Service Recruitment) Rules, 1999. |
| 71. | M. P. Panchayat Service (Kalakarmi) Recruitment Rules, 1999. |

By order and in the name of the Governor of Chhattigarh,
G. S. MISHRA, Dy. Secretary.

नियंत्रक, मुद्रण तथा लेखन सामग्री, छत्तीसगढ़ द्वारा शासकीय क्षेत्रीय मुद्रणालय, राजनांदगांव से मुद्रित तथा प्रकाशित—2002.